



11.3
08/231-669/ПР
07.06.2023

КИЇВСЬКА МІСЬКА РАДА

II СЕСІЯ IX СКЛИКАННЯ

РІШЕННЯ

№ _____

ПРОЄКТ

Про перейменування проспекту Повітрофлотського у Солом'янському та Шевченківському районах міста Києва

Відповідно до статті 26 Закону України «Про місцеве самоврядування в Україні», пункту 3 частини першої статті 3, пункту 7 частини першої статті 8, статті 11 Закону України «Про присвоєння юридичним особам та об'єктам права власності імен (псевдонімів) фізичних осіб, ювілейних та святкових дат, назв і дат історичних подій», рішення Київської міської ради від 15 квітня 2022 року № 4571/4612 «Про особливості перейменування об'єктів міського підпорядкування, назви яких пов'язані з російською федерацією та/або її союзниками (сателітами), на період дії воєнного стану в Україні» (зі змінами), з метою деколонізації топоніміки в місті Києві, Київська міська рада

ВИРІШИЛА:

1. Перейменувати проспект Повітрофлотський у Солом'янському та Шевченківському районах міста Києва на проспект Повітрянофлотський.
2. Виконавчому органу Київської міської ради здійснити організаційно-правові заходи щодо виконання пункту 1 цього рішення.
3. Департаменту містобудування та архітектури виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації) врахувати в Реєстрі вулиць та інших поіменованих об'єктів у місті Києві положення цього рішення.
4. Внести зміни до офіційного довідника «Вулиці міста Києва», затвердженого рішенням Київської міської ради від 22 січня 2015 року № 34/899 «Про затвердження офіційного довідника «Вулиці міста Києва», відповідно до пункту 1 цього рішення.
5. Оприлюднити це рішення у порядку, визначеному законодавством.

6. Контроль за виконанням цього рішення покласти на постійну комісію Київської міської ради з питань місцевого самоврядування, регіональних та міжнародних зв'язків.

Київський міський голова

Віталій КЛИЧКО

ПОДАННЯ:

Київський міський голова

Віталій КЛИЧКО

ПОГОДЖЕНО:

Постійна комісія Київської міської ради
з питань місцевого самоврядування,
регіональних та міжнародних зв'язків:

голова постійної комісії

Юлія ЯРМОЛЕНКО

секретар постійної комісії

Ігор ХАЦЕВИЧ

Постійна комісія Київської міської ради
з питань культури, туризму та
суспільних комунікацій:

З рекомендаціями
протокол № 15/54
голова постійної комісії від 15.06.2023
секретар постійної комісії

Вікторія МУХА

Володимир АНДРУСИШИН

Константин БОГАТОВ

Виконувач обов'язків начальника
управління правового забезпечення
діяльності Київської міської ради

Валентина ПОЛОЖИШНИК

15.06.2023

Пояснювальна записка
до проекту рішення Київської міської ради
«Про перейменування проспекту Повітрофлотського у Солом'янському та Шевченківському районах міста Києва»

1. Обґрунтування необхідності видання рішення.

Відповідно до статті 26 Закону України «Про місцеве самоврядування в Україні», пункту 3 частини першої статті 3, пункту 7 частини першої статті 8, статті 11 Закону України «Про присвоєння юридичним особам та об'єктам права власності імен (псевдонімів) фізичних осіб, ювілейних та святкових дат, назв і дат історичних подій», рішення Київської міської ради від 15 квітня 2022 року № 4571/4612 «Про особливості перейменування об'єктів міського підпорядкування, назви яких пов'язані з російською федерацією та/або її союзниками (сателітами), на період дії воєнного стану в Україні» (зі змінами) підготовлено проект рішення про перейменування проспекту Повітрофлотського у Солом'янському та Шевченківському районах міста Києва на проспект Повітрянофлотський.

Відповідно до висновків робочої групи з опрацювання пропозицій та формування переліку об'єктів міського підпорядкування, назви яких пов'язані з російською федерацією та/або її союзниками (сателітами) назва «вулиця Повітрофлотська» не підпадає під особливу процедуру перейменування, проте, неодноразово висловлювала думку про необхідність приведення зазначеної назви до норм українського правопису та визначити її як «Повітрянофлотська», оскільки діюча назва є «калькою» з російськомовної назви «Воздухофлотська».

Відповідно до рішення Київської міської ради від 27.10.2022 № 5460/5501 зазначену вулицю включено до переліку об'єктів міського підпорядкування, назви яких пов'язані з російською федерацією та/або її союзниками (сателітами), які підлягають винесенню на рейтингове електронне голосування додатково.

На засіданні робочої групи з опрацювання пропозицій та формування переліку об'єктів міського підпорядкування, назви яких пов'язані з російською федерацією та/або її союзниками (сателітами) 14.02.2023 рекомендовано не виносити зазначений об'єкт на рейтингове електронне голосування зібраними для перейменування пропозиціями, натомість запропоновано винести з формулюванням “Чи підтримуєте ви пропозицію перейменувати проспект Повітрофлотський на Повітрянофлотський відповідно до норм українського правопису” з варіантами “так” чи “ні”.

З 07 по 16 квітня 2023 року було проведено електронне рейтингове голосування в інформаційно-телекомунікаційній системі «Платформа цифрових мобільних сервісів «Київ Цифровий». Серед пропозицій щодо перейменування проспекту Повітрофлотського у Солом'янському та Шевченківському районах найбільшу кількість голосів (19 534) набрала пропозиція «проспект Повітрянофлотський».

Назва «проспект Повітрянофлотський» запропонована для приведення назви об'єкту до норм українського правопису, при цьому не змінюючи її змісту.

2. Мета і завдання видання рішення.

Мета прийняття рішення – деколонізація топоніміки в місті Києві шляхом перейменування приведення назви проспекту Повітрофлотського у Солом'янському та Шевченківському районах міста Києва до норм українського правопису.

3. Загальна характеристика та основні положення проєкту рішення.

Проєкт рішення містить відомості щодо перейменування проспекту у місті Києві, а саме:

перейменування проспекту Повітрофлотського у Солом'янському та Шевченківському районах міста Києва на проспект Повітрянофлотський;

доручення виконавчому органу Київської міської ради здійснити організаційно-правові заходи щодо виконання цього рішення;

доручення Департаменту містобудування та архітектури виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації) врахувати в Реєстрі вулиць та інших поіменованих об'єктів у місті Києві положення цього рішення;

внесення змін до офіційного довідника «Вулиці міста Києва», затвердженого рішенням Київської міської ради від 22 січня 2015 року № 34/899 «Про затвердження офіційного довідника «Вулиці міста Києва», відповідно до цього рішення.

4. Стан нормативно-правової бази у даній сфері правового регулювання.

Закон України «Про місцеве самоврядування в Україні»;

Закон України «Про присвоєння юридичним особам та об'єктам права власності імен (псевдонімів) фізичних осіб, ювілейних та святкових дат, назв і дат історичних подій»;

Рішення Київської міської ради від 15 квітня 2022 року № 4571/4612 «Про особливості перейменування об'єктів міського підпорядкування, назви яких пов'язані з російською федерацією та/або її союзниками (сателітами), на період дії воєнного стану в Україні» (зі змінами);

Розпорядження Київського міського голови від 20 травня 2022 року № 250 «Про утворення робочої групи з опрацювання пропозицій та формування переліку об'єктів міського підпорядкування, назви яких пов'язані з російською федерацією та/або її союзниками (сателітами)».

Проєкт не стосується прав і соціальної захищеності осіб з інвалідністю.

5. Інформація про те, чи містить проєкт рішення інформацію з обмеженим доступом у розумінні статті 6 Закону України «Про доступ до публічної інформації»

Проект не містить інформацію з обмеженим доступом у розумінні статті 6 Закону України «Про доступ до публічної інформації».

6. Фінансово-економічне обґрунтування.

Не потребує додаткового виділення коштів з місцевого бюджету.

7. Прогноз соціально-економічних та інших наслідків видання рішення.

Прийняття рішення сприятиме деколонізації топоніміки в місті Києві та вшанування пам'яті видатних діячів та подій.

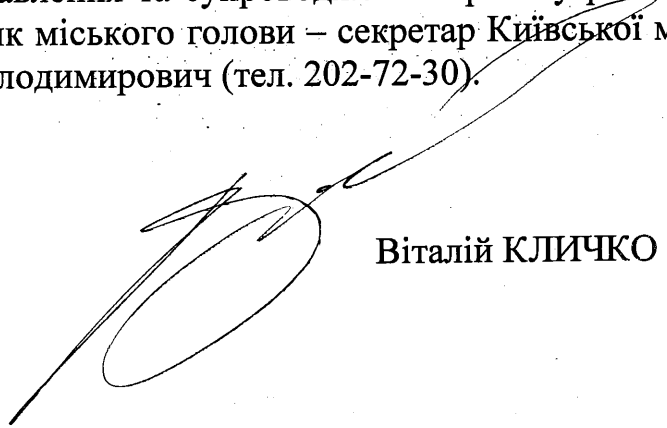
8. Суб'єкт подання проєкту рішення.

Суб'єктом подання даного проєкту рішення є Київський міський голова.

9. Доповідач на пленарному засіданні.

Відповідальним за представлення та супроводження проєкту рішення на всіх стадіях розгляду є заступник міського голови – секретар Київської міської ради Бондаренко Володимир Володимирович (тел. 202-72-30).

Київський міський голова



Віталій КЛИЧКО



Як перейменувати просп. Повітрофлотський?

Варіант відповіді	Кількість голосів	Загальна кількість голосів	% голосів	Кількість унікальних користувачів	Загалом унікальних користувачів	% унікальних користувачів
Повітрянофлотський	19534	51770	37,73	19534	51770	37,73
Європейського Союзу	15291	51770	29,54	15291	51770	29,54
Воїнів ЗСУ	6259	51770	12,09	6259	51770	12,09
Короля Данила	1857	51770	3,59	1857	51770	3,59
Тадеуша Костюшка	218	51770	0,42	218	51770	0,42
Михайла Матюшенка	96	51770	0,19	96	51770	0,19
Дениса Монастирського	613	51770	1,18	613	51770	1,18
Князя Володимира Мономаха	397	51770	0,77	397	51770	0,77
Повітряних сил	3171	51770	6,13	3171	51770	6,13
Серпневий	201	51770	0,39	201	51770	0,39
Георгія Фукса	61	51770	0,12	61	51770	0,12
Рустама Хамраєва	51	51770	0,10	51	51770	0,10
Не перейменовувати	4021	51770	7,77	4021	51770	7,77

Варіант відповіді	Місто реєстрації	Кількість голосів	Загальна кількість голосів	% голосів
Європейського Союзу	Інше місто	12054	51770	23,28
Європейського Союзу	Київ	3237	51770	6,25
Воїнів ЗСУ	Інше місто	4131	51770	7,98
Воїнів ЗСУ	Київ	2128	51770	4,11
Георгія Фукса	Інше місто	41	51770	0,08
Георгія Фукса	Київ	20	51770	0,04
Дениса Монастирського	Інше місто	392	51770	0,76
Дениса Монастирського	Київ	221	51770	0,43
Князя Володимира Мономаха	Інше місто	243	51770	0,47
Князя Володимира Мономаха	Київ	154	51770	0,30
Короля Данила	Інше місто	1237	51770	2,39
Короля Данила	Київ	620	51770	1,20
Михайла Матюшенка	Інше місто	69	51770	0,13
Михайла Матюшенка	Київ	27	51770	0,05
Не перейменовувати	Інше місто	2408	51770	4,65
Не перейменовувати	Київ	1613	51770	3,12
Повітряних сил	Інше місто	2082	51770	4,02
Повітряних сил	Київ	1089	51770	2,10
Повітрянофлотський	Інше місто	13105	51770	25,31
Повітрянофлотський	Київ	6429	51770	12,42
Рустама Хамраєва	Інше місто	40	51770	0,08
Рустама Хамраєва	Київ	11	51770	0,02
Серпневий	Інше місто	133	51770	0,26
Серпневий	Київ	68	51770	0,13
Тадеуша Костюшка	Інше місто	144	51770	0,28
Тадеуша Костюшка	Київ	74	51770	0,14



НАРОДНИЙ ДЕПУТАТ УКРАЇНИ

01008, м. Київ, вул. Грушевського, 5

Заступнику міського голови -
секретарю Київської міської ради
Бондаренку В.В.

ДЕПУТАТСЬКЕ ЗВЕРНЕННЯ

Шановний Володимире Володимировичу!

Відповідно до рішення Київської міської ради від 15.04.2022 № 4571/4612 “Про особливості перейменування об’єктів міського підпорядкування, назви яких пов’язані з російською федерацією та/або її союзниками (сателітами), на період дії воєнного стану в Україні” (зі змінами), на сайті Київської міської ради був оголошений збір пропозицій щодо нових назв об’єктів міського підпорядкування Києва. Народний депутат України, перший заступник голови Комітету Верховної Ради України з питань організації державної влади, місцевого самоврядування, регіонального розвитку та містобудування Роман Лозинський вніс пропозиції перейменувань, зокрема такі:

Повітрофлотський просп. — Повітрянофлотський просп. (на честь славетних авіаторів Повітряного Флоту Української народної республіки та їх правонаступників — Повітряних Сил ЗСУ, які як і сто років тому, боронять небо над Україною)

Повітрофлотська вул. — Повітрянофлотська вул. (на честь славетних авіаторів Повітряного Флоту Української народної республіки та їх правонаступників — Повітряних Сил ЗСУ, які як і сто років тому, боронять небо над Україною)

Правди просп. — Європейського Союзу просп. (таке перейменування буде гідним відображенням європейського вибору і прагнень українців, адже рух України до ЄС підтримує 87% українців.

У відповіді Київського міського голови Віталія Кличка на депутатське звернення Романа Лозинського (додається) було зазначено зокрема таке:

“Зазначені у Вашому депутатському зверненні пропозиції надійшли до секретаріату Київської міської ради у визначений для цього строк і спосіб та будуть запропоновані як варіанти для перейменування під час проведення рейтингового електронного голосування.

Остаточне рішення щодо перейменування визначеного переліку об’єктів буде прийнято Київською міською радою у встановленому чинним законодавством України та нормативно-правовими актами Київської міської ради порядку за підсумками вищезгаданого рейтингового електронного голосування.”

Зазначені пропозиції успішно пройшли громадське обговорення і були підтримані більшістю учасників обговорення по кожному з цих об'єктів.

Згідно з нормами рішення Київської міської ради від 15.04.2022 №4571/4612 “Про особливості перейменування об'єктів міського підпорядкування, назви яких пов'язані з російською федерацією та/або її союзниками (сателітами), на період дії воєнного стану в Україні” (зі змінами), Секретаріату Київської міської ради доручено організувати проведення рейтингового електронного голосування щодо варіантів найменувань об'єктів, визначених пунктом 6 цього рішення, та надати Київському міському голові відповідні пропозиції за результатами вказаного рейтингового електронного голосування.

Оскільки перейменування вищезгаданих об'єктів супроводжувалось значною кількістю суспільних дискусій та маніпуляцій суспільною думкою, з метою забезпечення соціальної згуртованості мешканців Київської міської територіальної громади, надзвичайно важливо забезпечити детальне та вичерпне обґрунтування зазначених назв в тілі проектів рішень щодо цих перейменувань, а також у відповідних пояснювальних записках, з обов'язковим посиленням на віддання шани Повітряному Флоту Української народної республіки та честі і звитяги Повітряним Силам Збройних сил України. Крім того, акцентування уваги на факті, що ця назва була підтримана переважною більшістю голосів жителями територіальної громади у зв'язку з тим, що таке найменування здійснюється саме на честь Українського повітряного флоту, українських військово-повітряних сил, дозволить уникнути спекуляцій щодо походження назви в майбутньому.

Приватний бренд одягу “Авіація Галичини” робить феноменальну роботу щодо відродження пам'яті про славетну українську авіацію ХХ століття. Через стильний та якісний одяг та історії, які супроводжують кожну модель, українці дізнаються, що в Українській народній республіці був свій повітряний флот та свої видатні авіатори. Але популяризовувати історію українського війська, української авіації, мають не лише приватні ініціативи, це також відповідальність органів державної влади та органів місцевого самоврядування. Закон України “Про правовий статус та вшанування пам'яті борців за незалежність України у ХХ столітті” визначає їх борцями за незалежність України у ХХ столітті. Відповідно до норм цього Закону, держава сприяє увічненню пам'яті про борців за незалежність України у ХХ столітті, зокрема, шляхом спорудження та відновлення пам'ятників, пам'ятних знаків, увічнення імен або псевдонімів борців та формувань, зазначених у статті 1 цього Закону, у назвах об'єктів топоніміки населених пунктів або адміністративно-територіальних одиниць.

З огляду на викладене вище, керуючись ст. 16 Закону України «Про статус народного депутата України» просимо при підготовці проектів рішень доручити Секретаріату Київської міської ради включити обґрунтування пропозицій, зазначених в цьому листі в текст проекту рішення, а також пояснювальної записки.

На підставі ч. 3 ст. 16 Закону України “Про статус народного депутата України”, інформуємо про намір взяти участь у розгляді свого звернення, про що повідомляємо Вас цим листом. Відповідь та інформування щодо цього депутатського звернення просимо надсилати на електронні адреси

lozynskyu@rada.gov.ua, bezghin@rada.gov.ua. Сподіваємось на співпрацю та оперативну відповідь.

**З повагою -
народні депутати України,
члени Комітету Верховної Ради України
з питань організації державної влади,
місцевого самоврядування, регіонального
розвитку та містобудування**

Роман ЛОЗИНСЬКИЙ

Віталій БЕЗГІН



ЄАС ВЕРХОВНОЇ РАДИ УКРАЇНИ
Підписувач: ЛОЗИНСЬКИЙ РОМАН МИХАЙЛОВИЧ
Сертифікат: 248197DDFAB977E5040000000BEEEC00E297E103
Дійсний до: 03.02.2024 23:59:59

Апарат Верховної Ради України
222д9/15-2023/95259 від 04.05.2023



1182280



НАРОДНИЙ ДЕПУТАТ УКРАЇНИ

01008, м. Київ, вул. Грушевського, 5, +38 (044) 255-28-26, hryshchuk@rada.gov.ua

№

від 25 травня 2023 р.

Заступнику міського голови -
секретарю Київської міської ради
Бондаренку В.В.

ДЕПУТАТСЬКЕ ЗВЕРНЕННЯ

*Щодо вшанування Повітряного флоту УНР
при перейменуванні об'єктів топоніміки*

Шановний Володимире Володимировичу!

25 січня 2023 року на сайті Київської міської ради був оголошений збір пропозицій щодо нових назв об'єктів міського підпорядкування, до переліку яких були включені просп. Повітрофлотський та вул. Повітрофлотська у Солом'янському районі міста Києва.

07 лютого 2023 року народним депутатом України Романом Лозинським з метою вшанування славетних авіаторів Повітряного Флоту Української народної республіки та їх правонаступників — Повітряних Сил ЗСУ, які як і сто років тому, боронять небо над Україною, було внесено пропозиції щодо перейменування зазначених об'єктів топоніміки на **Повітрянофлотський просп.** та **Повітрянофлотську вул.**

Згідно листа-відповіді Київського міського голови Віталія Кличка за №001-01-166 від 15 лютого 2023 року остаточне рішення щодо перейменування визначеного переліку об'єктів буде прийнято Київською міською радою у встановленому чинним законодавством України та нормативно-правовими актами Київської міської ради порядку за

підсумками рейтингового електронного голосування у мобільному застосунку «Київ Цифровий» інформаційно-телекомунікаційній системі «Платформа цифрових мобільних сервісів «Київ Цифровий».

Відповідно до порядку, встановленого рішенням Київської міської ради від 15 квітня 2022 року № 4571/4612 та згідно розпорядження Київського міського від 20 травня 2022 року № 250, з метою здійснення фахової оцінки пропозицій щодо перейменування об'єктів топоніміки, з представників експертного середовища була сформована робоча група, за результатами розгляду якої було ухвалено рішення вважати відхиленими всі подані пропозиції назв, крім “Повітрянофлотський проспект” і “Повітрянофлотська вулиця”, тоді як зазначені пропозиції винести на електронне голосування із застосуванням додатку “Київ Цифровий” з варіантами відповідей “так” чи “ні”. Водночас, така рекомендація робочої групи була відхилена, а на електронне голосування були внесені всі подані пропозиції.

За результатами зазначеного електронного голосування вищезгадані пропозиції щодо перейменування об'єктів топоніміки були підтримані: 38% учасників голосування підтримали перейменування Повітрофлотського проспекту у “Повітрянофлотський проспект”, 62% учасників голосування - підтримали перейменування вул. Повітрофлотської у “вулицю Повітрянофлотську”.

Згідно з нормами рішення Київської міської ради від 15 квітня 2022 №4571/4612, Секретаріату Київської міської ради доручено організувати проведення рейтингового електронного голосування щодо варіантів найменувань об'єктів, визначених пунктом 6 цього рішення, та **надати Київському міському голові відповідні пропозиції за результатами вказаного рейтингового електронного голосування.**

Оскільки перейменування вищезгаданих об'єктів супроводжувалось значною кількістю суспільних дискусій та маніпуляцій суспільною думкою, з метою забезпечення соціальної згуртованості мешканців Київської міської територіальної громади, надзвичайно важливо забезпечити детальне та вичерпне обґрунтування зазначених назв в тілі проектів рішень щодо цих перейменувань, а також у відповідних пояснювальних записках, з обов'язковим посиланням на віддання шани Повітряному Флоту Української народної республіки та честі і звитяги Повітряним Силам Збройних сил України.

Крім того, акцентування уваги на факті, що ця назва була підтримана переважно більшістю голосів жителями територіальної громади у зв'язку з тим, що таке найменування здійснюється саме на честь Українського повітряного флоту, українських військово-повітряних сил, дозволить уникнути спекуляцій щодо походження назви в майбутньому.

Так, приватний бренд одягу “Авіація Галичини” робить феноменальну роботу щодо відродження пам'яті про славетну українську

авіацію XX століття. Через стильний та якісний одяг та історії, які супроводжують кожен модель, українці дізнаються, що в Українській народній республіці був свій повітряний флот та свої видатні авіатори.

Однак, популяризація історії українського війська та авіації має бути не лише приватною ініціативою, а й обов'язком органів державної влади та органів місцевого самоврядування.

Відповідно до Закону України "Про правовий статус та вшанування пам'яті борців за незалежність України у XX столітті" держава сприяє увічненню пам'яті про борців за незалежність України у XX столітті, зокрема, шляхом спорудження та відновлення пам'ятників, пам'ятних знаків, увічнення імен або псевдонімів борців та формувань, зазначених у статті 1 цього Закону, у назвах об'єктів топоніміки населених пунктів або адміністративно-територіальних одиниць.

Між тим, згідно листа Київської міської ради за №225-КР-1564 від 12 травня 2023 року, доцільність перейменування Повітрофлотського проспекту на Повітрянофлотський проспект та Повітрофлотської вулиці на Повітрянофлотську вулицю, обґрунтовується, насамперед, через необхідність приведення назв цих об'єктів до норм та стандартів української мови.

Вбачається, що в умовах, коли рекомендації робочої групи були проігноровані, значна частка учасників електронного голосування підтримала нові назви, а законодавство України зобов'язує органи місцевого самоврядування сприяти вшануванню бійців за незалежність України, у тому числі бійців Повітряного флоту Української Народної Республіки, використання формулювання "необхідність приведення зазначених назв до норм українського правопису" є недостатнім і некоректним.

Як наслідок, в умовах триваючої російської агресії видається необхідним коригування відповідного обґрунтування та акцентування уваги на вшануванні традиції українського війська.

Відповідно до ч. 1 ст. 16 Закону України «Про статус народного депутата України», народний депутат має право на депутатське звернення до органів державної влади та органів місцевого самоврядування, їх посадових осіб, керівників підприємств, установ і організацій, незалежно від форм власності та підпорядкування, об'єднань громадян з питань, пов'язаних з депутатською діяльністю, **і брати участь у розгляді порушених ним питань.**

Відповідно до ч. 3 ст. 16 Закону України «Про статус народного депутата України», **народний депутат, який направив звернення, може бути присутнім при його розгляді, про що він повідомляє відповідний орган державної влади, орган місцевого самоврядування, їх посадових осіб, керівників підприємств, установ і організацій, об'єднань громадян, яким адресовано депутатське звернення. Посадова особа, відповідальна за**

розгляд звернення народного депутата, зобов'язана завчасно, але не пізніше ніж за три дні повідомити народного депутата про час і місце розгляду звернення.

З огляду на викладене вище, керуючись ст. 16 Закону України «Про статус народного депутата України» прошу при підготовці проектів рішень доручити Секретаріату Київської міської ради включити обґрунтування пропозицій щодо вшанування Повітряного флоту УНР та Повітряних Сил Збройних Сил України в текст проекту рішення, а також пояснювальної записки.

На підставі ч. 3 ст. 16 Закону України «Про статус народного депутата України», інформую про намір взяти участь у розгляді свого звернення, про що повідомляю Вас цим листом. Це важливо для мене, як депутата, який представляє у Верховній Раді України Солом'янський район міста Києва, з огляду на суспільний резонанс навколо цього питання.

Відповідь та інформування щодо розгляду цього депутатського звернення прошу надати на електронну адресу hryshchuk@rada.gov.ua.

**З повагою -
народний депутат України**

Роман ГРИЩУК



ЄАС ВЕРХОВНОЇ РАДИ УКРАЇНИ
Підписувач: Гришук Роман Павлович
Сертифікат: 3FAA9288358EC0030400000056912E007B52B000
Дійсний до: 19.01.2025 0:00:00

Апарат Верховної Ради України
423д9/15-2023/112672 від 25.05.2023



1201237



КИЇВСЬКА МІСЬКА РАДА

ІХ СКЛИКАННЯ

ПОСТІЙНА КОМІСІЯ З ПИТАНЬ МІСЦЕВОГО САМОВРЯДУВАННЯ, РЕГІОНАЛЬНИХ ТА МІЖНАРОДНИХ ЗВ'ЯЗКІВ

вул. Хрещатик, 36, м. Київ, 01044

тел.: (044) 202-71-07

Витяг з протоколу № 12/41

позачергового засідання постійної комісії Київської міської ради з питань місцевого самоврядування, регіональних та міжнародних зв'язків

від 13.06.2023

Місце проведення: Київська міська рада, м. Київ, вул. Хрещатик, 36,
5-ий поверх, зала засідань 512, початок о 10:30.

Склад комісії: 3 депутати Київської міської ради.

Присутні: 3 депутати Київської міської ради – члени постійної комісії:

ЯРМОЛЕНКО Ю.О.
ГАБІБУЛЛАЄВА Д.Т.
ХАЦЕВИЧ І.М.

– голова постійної комісії, головуєча;
– перший заступник голови постійної комісії;
– секретар постійної комісії.

Запрошені та присутні:

ІЛЬНИЦЬКА М.В.

головний спеціаліст Департаменту суспільних комунікацій виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації);

ЄМЕЦЬ Л.О.
ОСТРОВСЬКИЙ П.В.

депутат Київської міської ради;
помічник Народного депутата України Р. Лозинського;

МАРТИНЕНКО –
КОШУЛЯНСЬКИЙ Т.О.
МАЛАКЕЄВА О.П.

член комісії з питань найменувань,
представник експертної робочої групи;
керівник ОСН КМ «Рада мікрорайону Нивки»;

ЮРЧЕНКО С.П.

начальник відділу управління персоналом Департаменту освіти і науки виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації);

ХМАРА С.М.

заступник начальника відділу правової експертизи актів Київської міської

Розгляд (обговорення) питань порядку денного:

3. Про розгляд проекту рішення Київської міської ради «Про перейменування проспекту Повітрофлотського у Солом'янському та Шевченківському районах міста Києва» (доручення заступника міського голови – секретаря Київської міської ради від 07.06.2023 № 08/231-669/ПР).

СЛУХАЛИ: ЯРМОЛЕНКО Ю.О., повідомила, що проектом рішення передбачено перейменування проспекту Повітрофлотського у Солом'янському та Шевченківському районах міста Києва на проспект Повітрянофлотський.

Назва «проспект Повітрянофлотський» запропонована для приведення назви зазначеного об'єкту до норм українського правопису, при цьому не змінюючи її змісту.

За результатами електронного голосування в мобільному додатку «Київ цифровий» інформаційно-телекомунікаційної системи «Платформа цифрових мобільних сервісів «Київ цифровий» найбільшу кількість голосів 19 534 набрала пропозиція «проспект Повітрянофлотський».

ВИСТУПИЛИ: ОСТРОВСЬКИЙ П.В., зауважив, що інформація про обґрунтування приведення назви об'єкту до норм українського правопису не повне. Пропозиція полягала у необхідності вшанувати пам'ять про Повітряний Флот Української Народної Республіки та Повітряних Сил ЗСУ, які боронять небо над Україною. Запропонував підтримати проєкт рішення з правкою, а саме, в преамбулі слова «З метою деколонізації топоніміки в місті Києві» замінити словами «З метою вшанування авіаторів Повітряного Флоту Української Народної Республіки та їх правонаступників Повітряних Сил ЗСУ».

ПРОКОПІВ В.В., запропонував підтримати проєкт рішення за основу.

ХАЦЕВИЧ І.М., зазначив, що фактично запропонована назва проспекту «Повітрянофлотський» не відрізняється від старої назви «Повітрофлотський», яка прийшла до нас в 1923 році. Запропонував проєкт рішення відхилити через те, що назва має радянське походження.

МАРТИНЕНКО – КОШУЛЯНСЬКИЙ Т.О., повідомив, що Український інститут національної пам'яті чітко зазначив, що назва «Повітрофлотський проспект» не має радянського походження, не підлягає декомунізації. Експертною групою три рази прийнято рішення, що дана назва не підлягає дерусифікація, так як немає російських наративів.

ЄМЕЦЬ Л.О., ВІТРЕНКО А.В., ОСТРОВСЬКИЙ П.В., ХАЦЕВИЧ І.М., ГАБІБУЛЛАЄВА Д.Т., ЯРМОЛЕНКО Ю.О., за результатами обговорення запропоновано:

1. підтримати проєкт рішення Київської міської ради «Про перейменування проспекту Повітрофлотського у Солом'янському та Шевченківському районах міста Києва» від 07.06.2023 № 08/231-669/ПР;

2. відхилити проєкт рішення Київської міської ради «Про перейменування проспекту Повітрофлотського у Солом'янському та Шевченківському районах міста Києва» від 07.06.2023 № 08/231-669/ПР;

3. підтримати проєкт рішення Київської міської ради «Про перейменування проспекту Повітрофлотського у Солом'янському та Шевченківському районах міста Києва» від 07.06.2023 № 08/231-669/ПР рекомендаціями, а саме, в преамбулі слова «З метою деколонізації топоніміки в місті Києві» замінити на слова «З метою вшанування авіаторів Повітряного Флоту Української Народної Республіки та їх правонаступників Повітряних Сил ЗСУ».

ВИРІШИЛИ: підтримати проєкт рішення Київської міської ради «Про перейменування проспекту Повітрофлотського у Солом'янському та Шевченківському районах міста Києва» від 07.06.2023 № 08/231-669/ПР.

ГОЛОСУВАЛИ: «за» – 1, «проти» – 2, «утримались» – 0, «не голосували» – 0.
Рішення не прийняте.

ВИРІШИЛИ: відхилити проєкт рішення Київської міської ради «Про перейменування проспекту Повітрофлотського у Солом'янському та Шевченківському районах міста Києва» від 07.06.2023 № 08/231-669/ПР.

ГОЛОСУВАЛИ: «за» – 2, «проти» – 1, «утримались» – 0, «не голосували» – 0.
Рішення прийняте.

Голова комісії

Юлія ЯРМОЛЕНКО

Секретар комісії

Ігор ХАЦЕВИЧ



КИЇВСЬКА МІСЬКА РАДА

ІХ СКЛИКАННЯ

ПОСТІЙНА КОМІСІЯ З ПИТАНЬ МІСЦЕВОГО САМОВРЯДУВАННЯ,
РЕГІОНАЛЬНИХ ТА МІЖНАРОДНИХ ЗВ'ЯЗКІВ

вул. Хрещатик, 36, м. Київ, 01044

тел.: (044) 202-71-07

Витяг з протоколу № 13/42

позачергового засідання постійної комісії Київської міської ради з
питань місцевого самоврядування, регіональних та міжнародних зв'язків

від 15.06.2023

Місце проведення: Київська міська рада, м. Київ, вул. Хрещатик, 36,
4-ий поверх, кулуари, початок о 12:45.

Склад комісії: 3 депутати Київської міської ради.

Присутні: 2 депутати Київської міської ради – члени постійної комісії:

ЯРМОЛЕНКО Ю.О.

– голова постійної комісії, головуюча;

ХАЦЕВИЧ І.М.

– секретар постійної комісії.

ВІДСУТНІ:

ГАБІБУЛЛАЄВА Д.Т.

– перший заступник голови постійної комісії;

Запрошені та присутні:

ПАВЛОВ Ю.С.

Начальник управління з питань розвитку
механізмів прямої демократії,
регіонального та міжнародного
співробітництва у сфері розвитку місцевого
самоврядування секретаріату Київської
міської ради;

ЯНЗЮК О.І.

заступник начальника управління-
начальник відділу з питань розвитку
механізмів прямої демократії управління з
питань розвитку механізмів прямої
демократії, регіонального та міжнародного
співробітництва у сфері розвитку місцевого
самоврядування секретаріату Київської
міської ради;

Розгляд (обговорення) питань порядку денного:

1. Про повторний розгляд проєкту рішення Київської міської ради «Про перейменування проспекту Повітрофлотського у Солом'янському та Шевченківському районах міста Києва» (доручення заступника міського голови – секретаря Київської міської ради від 07.06.2023 № 08/231-669/ПР).

СЛУХАЛИ: ЯРМОЛЕНКО Ю.О., зазначила, що 15.06.2023 на позачерговому засіданні постійної комісії з питань культури, туризму та суспільних комунікацій розглянуто та підтримано проєкт рішення з рекомендацією (викладену в протоколі від 15.06.2023 №15/54). Пропоную підтримати проєкт рішення з урахуванням зазначених рекомендацій.

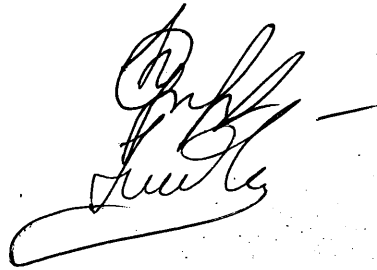
ВИРІШИЛИ: підтримати проєкт рішення Київської міської ради «Про перейменування проспекту Повітрофлотського у Солом'янському та Шевченківському районах міста Києва» від 07.06.2023 № 08/231-669/ПР з урахуванням рекомендацій постійної комісії Київської міської ради з питань культури, туризму та суспільних комунікацій (протокол від 15.06.2023 №15/54).

ГОЛОСУВАЛИ: «за» – 1, «проти» – 0, «утримались» – 1, «не голосували» – 0.

Рішення не прийняте.

Голова комісії

Секретар комісії



Юлія ЯРМОЛЕНКО

Ігор ХАЦЕВИЧ



КИЇВСЬКА МІСЬКА РАДА

ІХ СКЛИКАННЯ

ПОСТІЙНА КОМІСІЯ З ПИТАНЬ КУЛЬТУРИ, ТУРИЗМУ
ТА СУСПІЛЬНИХ КОМУНІКАЦІЙ

вул. Хрещатик, 36, м. Київ, 01044

тел./факс: (044) 202-73-05, (044) 202-72-25

15.06.2023 № 08/292-246

Витяг з протоколу № 15/54
позачергового засідання постійної комісії Київської міської ради
з питань культури, туризму та суспільних комунікацій (далі – Комісії)

від 15.06.2023

Місце проведення: Київська міська рада, м. Київ, вул. Хрещатик, 36, к. 1017
(10-й поверх), початок засідання – 10.15.

Склад Комісії: 3 депутати Київської міської ради:
МУХА Вікторія Вячеславівна – голова Комісії;
БОГАТОВ Костянтин Володимирович – заступник голови Комісії;
АНДРУСИШИН Володимир Йосифович – секретар Комісії.

Присутні: 2 депутати Київської міської ради, члени Комісії:
МУХА Вікторія Вячеславівна – голова Комісії;
БОГАТОВ Костянтин Володимирович – заступник голови Комісії.

Відсутні: 1 депутат, член Комісії:
АНДРУСИШИН Володимир Йосифович – секретар Комісії.

Запрошені та присутні:

МАРТИНЕНКО-КУШЛЯНСЬКИЙ Тиміш Олександрович – громадський активіст, член робочої групи з опрацювання пропозицій та формування переліку

об'єктів міського підпорядкування, назви яких пов'язані з російською федерацією та/або її союзниками (сателітами);

ОСТРОВСЬКИЙ Павло Вікторович – помічник народного депутата Верховної Ради України Лозинського Р. М.

Порядок денний:

2. Про розгляд проєкту рішення Київської міської ради «Про перейменування проспекту Повітрофлотського у Солом'янському та Шевченківському районах міста Києва»

(подання Київського міського голови Віталія КЛИЧКА; доручення заступника міського голови – секретаря Київської міської ради Володимира БОНДАРЕНКА від 06.06.2023 № 08/231-669/ПР).

Розгляд (обговорення) питань порядку денного:

2. Про розгляд проєкту рішення Київської міської ради «Про перейменування проспекту Повітрофлотського у Солом'янському та Шевченківському районах міста Києва»

(подання Київського міського голови Віталія КЛИЧКА; доручення заступника міського голови – секретаря Київської міської ради Володимира БОНДАРЕНКА від 06.06.2023 № 08/231-669/ПР).

СЛУХАЛИ: МУХУ В. В., головуючу на засіданні, про проєкт рішення Київської міської ради «Про перейменування проспекту Повітрофлотського у Солом'янському та Шевченківському районах міста Києва». Поінформувала, що пропонується перейменування проспекту Повітрофлотського на проспект Повітрянофлотський. Під час проведення електронного рейтингового голосування в інформаційно-телекомунікаційній системі «Платформа цифрових мобільних сервісів «Київ цифровий» ця пропозиція набрала найбільшу кількість голосів (19534) – 38%.

ВИСТУПИЛИ: **МАРТИНЕНКО-КУШЛЯНСЬКИЙ** Т. О., **МУХА** В. В., **БОГАТОВ** К. В., **ОСТРОВСЬКИЙ** П. О.

Під час обговорення зазначено, що серед користувачів, які підтримали проєкт рішення «Про перейменування проспекту Повітрофлотського у Солом'янському та Шевченківському районах міста Києва» у процесі електронного рейтингового голосування, переважну кількість склали кияни. Враховуючи ведення воєнних дій на території України, запропоновано звернутися до Міністерства оборони України, розташованого на проспекті Повітрофлотському 6, щодо надання пропозицій стосовно цього проєкту рішення та розглянути проєкт рішення на черговому засіданні Комісії після отримання пропозицій Міністерства оборони України. Озвучено пропозицію Народного депутата України Романа Лозинського щодо підтримки цього проєкту рішення з внесенням змін до преамбули цього проєкту рішення, а саме: у преамбулі проєкту рішення текст: «...з метою деколонізації топоніміки в місті Києві...» викласти в такій редакції: «...з метою вшанування авіаторів Повітряного Флоту

Української Народної Республіки та їх правонаступників — Повітряних Сил Збройних Сил України...».

ВИРІШИЛИ: 1) **проект рішення Київської міської ради «Про перейменування проспекту Повітрофлотського у Солом'янському та Шевченківському районах міста Києва» від 06.06.2023 № 08/231-669/ПР підтримати з рекомендаціями**, а саме: у преамбулі проекту рішення текст: «...з метою деколонізації топоніміки в місті Києві...» викласти в такій редакції: «...з метою вшанування авіаторів Повітряного Флоту Української Народної Республіки та їх правонаступників — Повітряних Сил Збройних Сил України...».

ГОЛОСУВАЛИ: «за» — 2, «проти» — 0, «утрималось» — 0, «не голосували» — 0.

Рішення прийнято.

2) Комісії звернутися до Міністерства оборони України розташованого на проспекті Повітрофлотському 6, щодо надання зауважень та пропозицій стосовно проекту рішення «Про перейменування проспекту Повітрофлотського у Солом'янському та Шевченківському районах міста Києва» від 06.06.2023 № 08/231-669/ПР.

ГОЛОСУВАЛИ: «за» — 1, «проти» — 0, «утрималось» — 1, «не голосували» — 0.

Рішення не прийнято.

Голова постійної комісії



Вікторія МУХА